

# der derendorfer

# 1

Derendorf - Golzheim - Pempelfort

Januar 2020 - 64. Jahrgang



Buscher Mühle · Mulvanstraße 15

Monatszeitschrift der *derendorfer jonges*

[www.derendorferjonges.de](http://www.derendorferjonges.de)

[info@derendorferjonges.de](mailto:info@derendorferjonges.de)

Absender:

Alles!

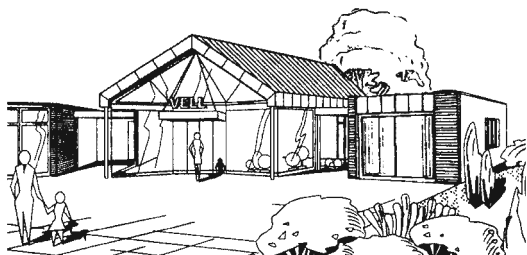
Satz · Druck · Werbung

W. Overkott

Römerstraße 7

40476 Düsseldorf

# Friedhofsgärtnerei Josef Vell GmbH - seit 1919 -



**Grabneuanlagen**  
**Grabpflege mit Wechselbepflanzung**  
**Dauergrabpflege mit Gärtnergarantie**  
- auf dem Nord-Süd und Unterrather Friedhof -  
**Trauerfloristik** (Lieferung zu allen Düsseldorfer Friedhöfen)

**Blumen in alle Welt durch Fleurop**  
**Am Nordfriedhof 7 - 40468 Düsseldorf**  
**Telefon 0211 / 43 27 72, Fax 0211 / 43 27 10**

**DAUER  
GRAB  
PFLEGE**



Übergrüfter Fachbetrieb  
Friedhofsgärtnerei

# Ritzdorf

Haushalt- & Eisenwaren

Seit über 90 Jahren Ihr Service-Partner  
rund um **Haushalt- und Eisenwaren**

Haushaltwaren  
Eisenwaren  
Gartengeräte  
Schlüssel jeder Art  
Schlossmontagen  
Geschenkartikel  
Gravuren jeder Art

Römerstraße 5 · 40476 Düsseldorf  
Tel.: 02 11 - 44 12 87 · Fax: 02 11 - 46 28 43  
E-Mail: [info@ritzdorf.de](mailto:info@ritzdorf.de) · Web: [www.ritzdorf.de](http://www.ritzdorf.de)

Unsere Öffnungszeiten:  
Mo, Di, Do, Fr: 10 – 18 Uhr  
Mi und Sa: 10 – 14 Uhr

Selbstverständlich stehen Ihnen kostenlose  
Kundenparkplätze zur Verfügung.



# Einladung zum Heimatabend Montag, 13. Januar 2020 - 19.30 Uhr Buscher Mühle, Mulvanystraße

der derendorfer - Januar 2020 - 64. Jahrgang

## Traditionelles Bloodwosch-Essen zum Jahresbeginn

### Tagesordnung:

- Begrüßung
- Totenehrung
- Verlesung der Post
- Genehmigung des Berichts vom letzten Heimatabend
- Verschiedenes

**Nächster Heimatabend**  
Montag, 10. Februar 2020, 19.30 Uhr

**Brauhaus am Dreieck**  
mit OB Thomas Geisel

Seite 5 Nikolaus hatte Geschenke dabei

Seite 9 Bunter Nachmittag 50+

Seite 12 Mitglied im Heimatverein

Seite 13 Herzlichen Glückwunsch  
Kranzniederlegung am  
Totensonntag

Seite 14 Jahresrückblick der  
Bezirksbürgermeisterin

Seite 16 Tipps und Termine

Seite 17 Neues aus Stadtteilen

Seite 18 Notdienst der Apotheken

Titelbild: **Buscher Mühle**, erstmals 1790 urkundlich erwähnt. Sie liegt in der Nähe des S-Bahnhof Derendorf **im Park an der Mulvanystraße**. Seit September 1992 wird sie als Begegnungsstätte vom Heimatverein Derendorfer Jonges genutzt. Foto: petCA

**der derendorfer - Die nächste Ausgabe erscheint am Donnerstag, 9. Januar 2020**

Herausgeber: heimatverein derendorfer jonges 1956 e.v.

Geschäftsstelle: Karl-Heinz Gatzen, Römerstraße 7, 40476 Düsseldorf, Telefon 0211-44 12 87, Telefax 0211-46 28 43

Internet: [www.derendorferjonges.de](http://www.derendorferjonges.de) - E-Mail: [info@derendorferjonges.de](mailto:info@derendorferjonges.de)

Anzeigenverwaltung, Herstellung und Druck: **Alles!** Satz · Druck · Werbung · Wolfram Overkott,  
Römerstraße 7, 40476 Düsseldorf, Telefon 0211-9 44 83 83, Telefax 0211-9 44 83 84, eMail: [info@alles1.com](mailto:info@alles1.com)

Redaktion: Piet Keusen, Eulerstraße 31, 40476 Düsseldorf, eMail: [p.keusen@derendorferjonges.de](mailto:p.keusen@derendorferjonges.de)

Signierte Beiträge stellen nicht immer die Meinung der Redaktion dar.

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet, **Belegexemplar** an die Geschäftsstelle erbeten · Auflage: 3000

Verkaufspreis durch Mitgliedsbeitrag abgegolten. – **Redaktionsschluss:** 10. des Vormonats.

**Vereinskonto für den Beitrag:** Stadtparkasse Düsseldorf, IBAN: DE55 3005 0110 0041 0131 52 - BIC: DUSSEDDXXX

**Konto für Anzeigen:** Sparkasse HRV, IBAN: DE33 3345 0000 0042 2604 63 - BIC: WELADED1VEL



# Reparatur-Schnelldienst GLASEREI + GLASBAU

KAMP GMBH

Kaiserswerther Straße 41

40477 Düsseldorf

Telefon: 0211/491 1742

Telefax: 0211/498 1171

team@glasbau-kamp.de

Düsseldorfer Familien-Karte %

## Wir setzen Ihre Wünsche um!

- Isolierverglasungen
- Einbruchsschutz A/B/C
- Wärmeschutz UG
- Sonnenschutzbeschichtung
- Schallschutz DB
- Feuerschutz F-Klassen
- Umglasung von Einfachverglasung auf Isolierglas
- Dachverglasungen
- Fassadenverglasung
- Bleiverglasung in Isolierglas
- Glasschleiferei
- Glasmöbel
- Glasvitrienen
- Gastischplatten
- Glas-Küchenrückwände
- Glastrennwände
- Ganzglastüren
- Rauchschutztüren
- Glasduschen
- gläserne Absturzsicherung
- Schaufensterverglasungen
- Kfz- & Schiff-Verglasungen
- thermisch vorgespannte Gläser
- gebogene Thekenscheiben
- gewölbte Verglasungen
- Spiegel aller Arten auf Maß (silber und farbige)
- Sicherheitsspiegel
- Beobachtungs-/Spionspiegel
- Fensterbau
- Kunststoff, Holz, Aluminium
- neu sowie Reparaturen
- Wartung, Instandhaltung

- Blei- & Messingverglasung (neu sowie Reparatur) Blei/Glasbilder

Das Glaser-Team

24h NOTDIENST 0211 / 4911742

GESUNDHEIT IST DIE HARMONIE DES LEBENS



## PHYSIOSOLUTION

Physiotherapiepraxis Düsseldorf

Kaiserswerther Straße 45

40477 Düsseldorf

T. 0211 / 4 92 09 82

F. 0211 / 4 92 09 81

[www.physiosolution.eu](http://www.physiosolution.eu)

[info@www.physiosolution.eu](mailto:info@www.physiosolution.eu)



BERATUNG · PLANUNG · AUSFÜHRUNG

Walter Lauffs seit 1924 · Inh. Falk Kames  
Weißenburgstraße 39 · 40476 Düsseldorf  
Tel. (02 11) 442201 · Fax (0211) 4402787

Elektroinstallation  
Heißwassergeräte  
Nachtstromheizung  
Antennenbau  
Kabelfernsehen  
Haussprechanlagen  
Elektrogeräte  
Reparaturen

5% Rabatt bei Vorlage der Ausgabe des „derendorfer“.

## Nikolaus hatte Geschenke dabei

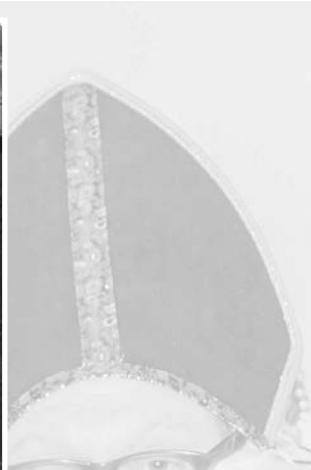


Zum letzten Heimatabend 2019 kam ein ganz besonderer Gast: Der Nikolaus hatte sogar einen Sack voller Geschenke dabei. Zwei Wochen vor dem heiligen Abend stand der letzte Heimatabend des Jahres ganz im Zeichen des Weihnachtsfestes. Der Nikolaus kam vorbei und grüßte: „Schön, auch die Gesichter zu sehen, die der Vorstand sonst so selten sieht.“ Aber allzu ernst wollte der Heilige Mann, wieder einmal großartig gespielt von Michael Riemer, dann doch nicht sein und setzte zu seiner kurzweiligen Weihnachtsansprache an. Darin lobte er die anwesenden „Jonges-Mädels“ die den Verein nicht nur beim Mühlenfest und durch ihren ehrenamtlichen Einsatz unterstützen, sondern „so auch dafür sorgen, dass der Verein alle Voraussetzungen erfüllt, gemeinnützig zu bleiben“. Damit spielte er auf den Plan des Finanzministers an, Herrenvereinen die Gemeinnützigkeit zu entziehen. Ein Lob gabs auch noch für Baas

Martin Meyer, der als Prinz Karneval einen guten Job und bei jeder Gelegenheit auch überregional Werbung für die Derendorfer Jonges gemacht habe.

Danach gings an die Geschenke: Wein, Blumengutschein und ein Präsent der Janusapotheke erhielten Helferinnen beim Mühlenfest, Barbara Materne-Blunk, Bärbel Eble, Birgit Kuske, Brigitte Zowislo, Dagmar Gatzen, Ilse Hebenstreit, Monika Feies und Renate Eckmanns. Die fleißigen Verteiler des Derendorfers, Heiko Brandenburg, Peter Carl, Manfred Hebenstreit, Ingo Janowski, Paul Lohmann, Klaus Mundt und Carl-Heinz Neveling erhielten eine Flasche Killepitsch zur Stärkung. Einen Verzehrutschein für das Himmel und Ähd bekamen Christian Feies, Carlos Oliveira und Rene Schmidt für die Organisation des Martinszuges.

Einen ganz besonderen Dank hatte der Nikolaus dann noch für den anderen Heiligen Mann übrig: St. Martin. Mit großem Beifall






wurden Martin Jens Lier nach 40 Jahren und Bettler Lothar Kuske nach 30 Jahren in den Ruhestand verabschiedet. Auch sie erhielten einen Verzehrgutschein für das Himmel und Ähd. Weil Weihnachten war, gab es aber für jeden Anwesenden etwas: Zunächst erhielt jeder Derendorfer Jong einen Weckmann von der Hercules-Bäckerei, danach wurden die liebevoll gestalteten Mühlenhäuschen aus Lebkuchen verlost.

Vorher hatte der Heimatabend mit einer traurigen Nachricht begonnen. Im Gedenken an die kürzlich verstorbene Ursula Herbrich gedachten die Jonges mit einer Schweigeminute. Danach ging es um die Regularien eines jedes Heimatabends: Die Protokolle von Oktober und November wurden genehmigt, Baas Martin Meyer wies auf die anstehenden Heimatabende am 13. Januar in der Buscher Mühle sowie am 10. Februar im Brauhaus am Dreieck hin. Dann wird Oberbürgermeister Thomas Geisel den Jonges Rede und Ant-

wort stehen. Für Freude sorgten zudem zwei Briefe der Bezirksvertretung 1, die sowohl den Martinszug als auch den Bunten Nachmittag mit jeweils 1000 Euro unterstützt hat. Apropos Martinszug: Vorstandsmitglied Christian Feies zog eine positive Bilanz, wurde dann aber erst: Denn dass am Ende nur sechs Jonges beim Abbau von 80 Absperrgittern halfen, das fand er traurig und hofft auf mehr Unterstützung im nächsten Jahr. Ein Dankeschön gab es danach noch mit einer Spende von Trude und Johannes Sielisch, die die Eiserne Hochzeit feiern konnten.

Für 40 Jahre Mitgliedschaft erhielten Franz-Josef Schüßler, Ernst Frankenheim, Norbert Pesch und Heinrich-Wilhelm Lang die goldene Ehrennadel mit Brillant. Die Goldene Ehrennadel für 30 Jahre Mitgliedschaft bekamen Manfred Neumann und Peter Battel und die silberne Nadel für 20 Jahre gab es für Markus Essers und Frank Koss. Und dann kam auch schon der Nikolaus.

 <p><b>GLASEREI</b> <b>KULNORK</b> <small>IHR MEISTERFACHBETRIEB FÜR GLAS IM BAUWESEN</small></p>	<p><b>Reparatur-Schnelldienst in allen Stadtteilen!</b></p> <p><b>GLASNOTDIENST 24h SERVICE</b></p> <p><b>0177-777 01 41</b></p>
<p><b>Verglasungen aller Art · Glas- und Spiegelarten nach Ihren Maßen Glasmöbel · Glas-Duschabtrennung · Ganzglasduschkabinen · Umglasungen von Einfachglas auf Isolierglas · PVC-Fenster · Fensterwartungen</b></p>	
<p><b>Stockkampstr. 20 (Ecke Prinz-Georg-Str.) 40477 Düsseldorf</b> <b>www.glaserei-kulnork.de info@glaserei-kulnork.de</b> <b>Tel.: 0211-164 509-32 Fax: -36</b> Mitglied im Verein Derendorfer Jonges</p>	

<p><b>Liebe Leserin, lieber Leser!</b> <b>Berücksichtigen Sie bitte</b> <b>bei Ihrem Einkauf unsere Inserenten!</b></p>	
---	--



## Bunter Nachmittag 50+

So bunt wie immer verlief auch diesmal der Bunte Nachmittag der Derendorfer Jonges. In Vertretung des erkrankten Baases begrüßte Vorstandsmitglied Michael Riemer die Gäste im voll besetzten Henkel-Saal an der Ratinger Straße. Die Moderation übernahm wie gewohnt, in gekonnt lockerer Art, Fabian Pollheim. Er hieß besonders die zahlreichen Gäste vom Sauerländischen Gebirgsverein herzlich willkommen. Der Wanderverein hatte gleich mehrere Tische belegt und eine große Gruppe aus dem sauerländischen Ort Oeventrop eingeladen.

Auf den schön gedeckten Tischen stand der Kaffee und Kuchen bereit und die Gäste konnten sich daran erfreuen, während Fabian Pollheim weitere prominente Besucher begrüßte. Darunter war u.a. die Bezirksbürgermeisterin der BV 1, Marina Spillner. Sie nutzte die Gelegenheit zur Ansprache, um zwei neue Broschüren vorzustellen. So gibt es von der BV 1 eine Information über „Stille Örtchen“, öffentliche Toiletten in unseren Stadtteilen. Das zweite Büchlein heißt „Düsseldorf EINS – viel für wenig“. Darin aufgeführt sind kostenfreie oder kostengünstige Angebote im Stadtbezirk 1. „Viel Spaß am heutigen Nachmittag“, wünschte sie und bekam viel Applaus und vom Moderator einen Blumenstrauß mit auf den Weg.

Fabian Pollheim las zur Unterhaltung eine Geschichte in Mundart vor, geschrieben vom kleinen Tünnemann an seine „Leev Tant Billa“. Diese Erzählung von Heinz Schweden handelte passend zur kalten Jahreszeit von „Husten und Schnuppen“.

Nicht so passend zog der Unterrather Jong mit einem 3-fachen Helau auf die Bühne. Auch wenn der 11. im 11. schon gewesen ist, so sollte der Bunte Nachmittag eigentlich nicht als Karnevalssitzung begriffen werden. Als „Der Mann mit dem Koffer“ hielt Dirk Westmeier seine witzige Rede und verabschiedete sich mit Helau und „noch eine schöne Session“.

Oberbürgermeister Thomas Geisel war zwischenzeitlich eingetroffen. Er wurde begrüßt und auf die Bühne gebeten, wo er eine kurze Ansprache hielt. Er lobte das bürgerschaftliche Engagement der Derendorfer Jonges und wünschte der Veranstaltung einen fröhlichen Verlauf. Auch er begrüßte mit Freude die große Gruppe aus dem sauerländischen Oeventrop.

Die Ehrung der ältesten Teilnehmer ist ein lieb gewordener, traditioneller Teil des Bunter Nachmittags. In gekonnt amüsanter Art wurde sie von Fabian Pollheim ermittelt, und siehe da, es waren wieder die gleichen, wie in den letzten Jahren. Bei den Damen

BESTE SICHT  
BEI JEDEM LICHT

Jetzt  
INTELLIGENTE  
BRILLENGLÄSER  
entdecken!

Mit der Technologie von **Transitions**

**r+h**  
brillengläse

- Augenglasbestimmung
- Contactlinsen-Institut
- Spezialist für vergrößernde Sehhilfen
- Hausbesuche

**Optik König**

Münsterstrasse 122  
40476 Düsseldorf

Tel.: 0211-444682 Fax: 0211-6021972

e-mail: [optiker-koenig@t-online.de](mailto:optiker-koenig@t-online.de)



Massagen  
Krankengymnastik  
Physikalische Therapie



*„Ein starkes Team  
für Ihre Gesundheit!“*

Info: 0211 - 91 37 18 0  
www.physiotherapie-selder.de

Glockenstraße 24  
40476 Düsseldorf-Derendorf

Ihre Gesundheit braucht schnelle Hilfe?

Bestellungen bis 16.30 Uhr\*  
werden auf Wunsch  
noch am selben Abend geliefert



\* montags bis freitags

*Janus Apotheke*



Volker Schmitz  
Roßstr. 10 · 40476 Düsseldorf  
Tel.: 0211 - 46 08 43 · Fax: 46 75 40  
E-Mail: info@janus-apotheke.de  
www.janus-apotheke.de

**Persönlich, kompetent, in Ihrer Nähe.**



Moltkestraße 96  
40479 Düsseldorf  
Telefon 0211-44 34 66  
0172-2033466  
Telefax 0211-44 67 02  
www.schreinerei-barisic.de

*Schreinerei  
Ilija Barisic e.K.*

*Peter Barisic  
Tischlermeister*

**BAU UND INNENAUSBAU**

Möbel nach Maß · Montagen  
Einbauschränke · Fenster · Türen  
Reparaturen · Einbruchschäden  
Restaurierungen

- Mitglied des Vereins -

war es Hanni Meier mit jetzt 95 Jahren und bei den Herren der 91-jährige Erwin Baaske. Das am längsten verheiratete Ehepaar unter den ca. 400 Gästen waren Irene und Ulrich Giese. Mit nun 66 Ehejahren sind es die gleichen treuen Gäste wie in den Vorjahren. Alle wurden mit Blumen und Geschenken bedacht.

Mit dem nächsten Programmpunkt kam Schwung in den Saal. Michael Hermes sang gekonnt sein bewährtes Repertoire, altes und bekanntes Düsseldorfer Liedgut. Da konnte jeder gerne mitsingen: „Die längste Theke der Welt“ – „Der Waschsalon inne Altstadt“ – „Zwischen Uerige und Kö“, usw. Das hat auch etwas von Karneval, jedoch es kam bestens an und machte allen gute Laune. Zum nächsten Vortrag fand der Moderator wie immer eine passende launische Überleitung. Es kam die Kuhstall Liesel (Thilly Meester) mit Geschichten vom Lande. Da gab es ordentlich deftige Witze und viel zu lachen. Es ging um Männer, Sex und die alltäglichen zwischenmenschlichen Schwierigkeiten. Auf den Punkt gebracht: „Wenn in der Ehe etwas schiefliegt, sind immer zwei schuld - der Mann und die Schwiegermutter“.

Ganz gewiss der Höhepunkt des Nachmittags war das Duo Horst und Rudi aus dem Restaurant „Holliewald“, so wie sie sich vorstellten. Horst ist der Chefkoch und Rudi sein (dreieieiger) Zwillingbruder. Selbst auf den fünften Blick kann man das nicht erkennen bei den Grimassen, die er machte. Das sind sie in Wirklichkeit auch gar nicht, sondern das Team vom „Holliewald“. Das war eine flotte Show mit Comedy, Klamauk und Artistik, wobei der Chefkoch auch noch fantastisch wie ein Operntenor sang. Die Künstler konn-



Die Kuhstall Liesel

ten jonglieren, fuhren auf dem Einrad und formten aus einem Zollstock Figuren. Es war eine tolle Mischung von zwei erstklassigen Komikern und Artisten. Es gab viel Applaus und eine Zugabe.

Die letzte halbe Stunde gehörte der Schlagersängerin Janine Marx. Sie brachte den Saal mit beliebten Melodien zum Abschluss



Schlagersängerin Janine Marx

nochmals auf Hochstimmung. Da konnten alle mitsingen und es wurde geschunkelt. Die Wandergruppe vom SGV tanzte dazu sogar in den Gängen. Ein kurzweiliger Nachmittag ging zu Ende.

heb

Damit Sie sich im Trauerfall  
um nichts kümmern müssen

Ihr Vertrauen ist wertvoll. Wir gehen gut damit um.

02 11 - 9 48 48 48

[www.bestattungshaus-frankenheim.de](http://www.bestattungshaus-frankenheim.de)

---

## DERENDORFER - GOLZHEIMER - PEMPELFORTER



Haben **Sie**  
Interesse an unseren Aktivitäten?  
Dann werden **Sie**

**Mitglied im Heimatverein**  
**Derendorfer Jonges 1956 e.V.**  
Jahresbeitrag 60,- Euro

Nähere Informationen erhalten Sie als Gast auf unseren Heimatabenden, den Veranstaltungen oder in unserer Vereinszeitschrift „*der derendorfer*“

Besuchen Sie unsere Internetseiten:

[www.derendorferjonges.de](http://www.derendorferjonges.de)

---

# HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

<b>19. Januar</b>	<b>86 Jahre</b>	<b>Klaus Wenzel</b>
<b>22. Januar</b>	<b>75 Jahre</b>	<b>Bernd Fischer</b>
<b>2. Februar</b>	<b>87 Jahre</b>	<b>Werner Kirchner</b>
<b>6. Februar</b>	<b>80 Jahre</b>	<b>Rolf Michel</b>
<b>7. Februar</b>	<b>60 Jahre</b>	<b>Frank Kurkerewicz</b>

Veröffentlicht werden die Geburtstage  
30, 40, 50, 60, 65, 70, 75, 80, 85 Jahre, danach jährlich.  
Daneben werden Ehejubiläen (sofern bekannt) veröffentlicht.  
Sollte jemand versehentlich vergessen worden sein,  
bitte um Meldung an die Geschäftsstelle.



Foto: Fotolia / UsamCards.de

## Kranzniederlegung am Totensonntag



Am Totensonntag haben die Derendorfer Jonges auf dem Nordfriedhof Kränze niedergelegt und der Toten gedacht. Am 24. November hat eine Gruppe Jonges stellvertretend für den ganzen Heimatverein drei Kränze niedergelegt. Zuerst am Bergmann mit Laterne, später am Rasengrab, der Gemeinschaftsgrabstätte für Sarg- und Urne. Auch am Grab unseres ehemaligen Vizeabaas Manfred Klösters, gedachten die Jonges und legten einen Kranz nieder.

*Fotos: pike*



# Jahresrückblick der Bezirksbürgermeisterin

Marina Spillner blickt im Interview auf 2019 zurück und erzählt, was in diesem Jahr noch umgesetzt werde soll.

*Wie war das Jahr 2019 im Bezirk 1?*

Es war schon wirbelig, wir hatten ja eine ganze Menge zu tun. Große Aufregung gab es im Vorfeld der Umweltspur auf der Prinz-Georg-Straße und der Protected Bike Lane auf der Klever Straße. Da sind damals ja Katastrophenszenarien entwickelt worden. Jetzt hat ja selbst die CDU in der letzten Ratssitzung gesagt, man hätte auf der Klever Straße direkt eine Protected Bike Lane einrichten können, weil der Verkehr ja so gut abfließt. Aber eigentlich muss man sagen, dass der Radweg so gut klappt, dass man vielleicht überlegen muss, ob da überhaupt ein geschützter Fahrradweg eingerichtet werden muss oder ob man den Prototypen an anderer Stelle baut.

*Was fällt Ihnen noch ein in der Rückschau?*

Wenn ich das so auf die Stadtteile herunter breche, dann fallen mir zwei Sachen aus Derendorf ein. Der neue Radübungsplatz am Anna-Spielplatz funktioniert gut. Die Seilbahn auf dem Frankenplatz ist auch fertig. Also für Kinder ist schon eine ganze Menge passiert. Dann wollen wir noch Tempo 30 auf der Eulerstraße haben. Wir finden das



würde gut passen, weil die Umweltspur ja auf der Prinz-Georg-Straße fortgesetzt wird. Die Eulerstraße ist Schulweg, das Kinderhilfezentrum grenzt an, es gibt viele Argumente für Tempo 30, aber wir warten noch auf Rückmeldung aus der Verwaltung. Ich wünsche mir, dass das 2020 kommt.

*Verkehrlich hat sich viel getan, besonders für Radfahrer...*

Das stimmt. Für Radfahrer muss man auch die Ulmenstraße erwähnen, auf der ja auch ein breiter Radweg eingerichtet wurde. Dazu auf der Prinz-Georg-Straße die Umweltspur. Das ist schon eine Verbesserung im Vergleich zum alten Radweg an der Düssel entlang. Es ist einfach wichtig, dass die Radwege auf der Straße verlaufen und breit sind, damit

## FRANK KOSS

## MALERMEISTER

WERKSTÄTTE FÜR MALERARBEITEN UND KREATIVE WANDGESTALTUNG

MEISTERBETRIEB

GOLZHEIMER STRASSE 102 40476 DÜSSELDORF

FON 02 11- 5 14 55 42 FAX 02 11- 5 14 58 65 MOBIL 01 77- 2 67 14 59

– MITGLIED DES VEREINS –

schnelle Fahrer auch eher lahme Radfahrer wie mich überholen können. Ärgerlich sind aber immer noch die Falschparker auf den Radwegen. Das ist so gefährlich. Deshalb brauchen wir dringend neue Mitarbeiter beim OSD. Außerdem warten wir auf ein neues Gesetz des Verkehrsministers, der den Bußgeldkatalog anpassen wollte. Für Parken auf dem Radweg waren da mal 100 Euro im Gespräch. Wir warten ab, was da kommt.

*Aufregend wurde es, als die Brücke über den Kennedydamm kurzfristig abgerissen wurde...*

Da hatten sich viele Anwohner beschwert. Die gesamte Bezirksregierung hatte sich dann dafür eingesetzt, dass ein Ersatzbau kommt. Die meisten sind jetzt auch zufrieden. Allerdings ist die Brücke nicht barrierefrei, deshalb können Rollstuhlfahrer und Menschen mit Rollator nur schwer über die Brücke. Aber wir haben jetzt das Versprechen der Verwaltung

bekommen, dass bei der neuen Brücke alle Normen der Barrierefreiheit erfüllt werden und auch ein Fußgängerweg getrennt vom Radweg gebaut wird. Leider dauert es noch etwa drei Jahre, bis die neue Brücke kommt. *Wie ist der Planungsstand am Rochusmarkt?* Die Planung läuft noch. Wir sind uns nicht ganz einig, wie es werden soll. Einige wollen einen großen Wurf, anderen – dazu gehöre ich auch – wäre es sehr recht, wenn viele neue Bäume gepflanzt würden, Schattenplätze, Bänke und vielleicht ein Brunnen gebaut würde. Eine kleine grüne Insel sozusagen. Das wollen wir schnell umsetzen.

*2020 steht zudem die Kommunalwahl an...*

Es wird spannend. Ich kandidiere wieder. Ich denke ab Sommer ist Wahlkampf. Wir machen jetzt noch das nächste halbe Jahr volle Kanne und dann ist Wahlkampf. Dann wird man sehen, wie sich die Mehrheiten entwickeln und wie es dann in der BV1 weiter geht.

Schornsteinfeger - Meister

 **LOOS** <sup>®</sup>

### **Matthias Loos**

Schornsteinfegermeister /  
Energieberater im Handwerk /  
Schornsteinsanierung

### **Verkaufsbüro / Werkstatt**

Collenbachstraße 120, 40476 Düsseldorf

**Telefon:** 0211 / 51 50 53 61

**Telefax:** 0211 / 51 50 53 63

**Mail:** [info@schornsteinfeger-Loos.de](mailto:info@schornsteinfeger-Loos.de)

**Web:** [schornsteinfeger-Loos.de](http://schornsteinfeger-Loos.de)



## **DANIEL HORVAT**

**ELEKTROTECHNIK / MEISTERBETRIEB**

**Haustechnik / Installation / Kundendienst**

**Telefon:** 0211.6218633 / **Mobil:** 0172.7422188

**info@daniel-horvat-elektrotechnik.de**

- MITGLIED DES VEREINS -

## Tipps und Termine

**13. Januar, 19.30 Uhr:**

### **Heimatabend in der Buscher Mühle**

Der Januar-Heimatabend findet traditionell in der Buscher Mühle statt. Dort findet am Montag, dem 13. Januar, ab 19.30 Uhr das traditionelle Bloodwossessen statt.

**12. Januar, 11 Uhr:**

### **Radschlägermarkt**

Auch 2020 geht der beliebte Trödelmarkt in eine neue Runde auf dem Großmarktgelände in Derendorf. Nach Neustart der Veranstaltung zu Beginn des vergangenen Jahres hat sich der Trödel wieder etabliert und alte sowie neue Freunde gefunden. Los geht es um 11 Uhr in der Blumenhalle, um 17 Uhr beginnt der Abbau.

**24. Januar 2020, 14 Uhr:**

### **Bezirksvertretungssitzung im Rathaus**

Die Bezirksvertretung 1 trifft sich zur ersten Sitzung des neuen Jahres. Die Tagesordnung ist etwa eine Woche vorher auf den Seiten der Stadt Düsseldorf unter [www.duesseldorf.de](http://www.duesseldorf.de) abrufbar.

**28. Januar 2020, 19.30 Uhr:**

### **Orgelkonzert Herz-Jesu-Kirche**

In der Herz-Jesu-Kirche werden im Rahmen der winterlichen Orgelkonzerte Düsseldorf Werke von Arvo Pärt und Louis Vierne gespielt. Hanjo Robrecht (Orgel), Elsa Garcia-Tarraga (Sopran) und Wolfram Goertz (Moderation) führen durch den Abend.

**10. Februar, 19.30 Uhr**

### **Heimatabend im Brauhaus am Dreieck mit OB Thomas Geisel**

Der Februarheimatabend findet im Brauhaus am Dreieck (Bad) an der Blücherstraße statt. Gast des Abends wird Oberbürgermeister Thomas Geisel sein, der analog zu seinem OB-Dialog in den Stadtteilen den Derendorfer Jonges Rede und Antwort stehen wird zu Themen aus den Stadtteilen Derendorf, Pempelfort und Golzheim sowie zur Stadtpolitik.



# Neues aus Stadtteilen

## Buscher Mühlenpark soll saniert werden

Das Gartenamt hat die Planungen für die Sanierung des Buscher Mühlenparks vorgestellt. Der städtische, öffentlich zugängliche Teil des Parks 2020 in zwei Abschnitten erneuert werden. Als erstes soll der Teich entschlammt werden, dann die Treppe und die Rampe zur Brücke hin erneuert werden. Die Bepflanzung wird teilweise ausgelichtet, damit Teich und Düssel mehr zur Geltung kommen. Die Wege sollen nach Vorbild des Hofgartens erneuert werden, inklusive neuer Rabattengeländer. Zur Düssel hin ist eine neue Aussichtsplattform geplant, außerdem soll es neue Bänke und Zäune geben und auch neue Bäume gepflanzt werden. Im zweiten Bauabschnitt soll der Wegbelag im nördlichen Teil erneuert werden. Ein neuer Sitzplatz mit Teichblick und Außengeländer zur Düssel ist geplant. Die Mauer wird saniert. Außerdem sollen Bäume und Blumenzwiebeln neu gepflanzt werden. Abschließend sollen der Parkplatz und die Zufahrt eine neue Pflasterdecke bekommen. Die Kosten, so berichten WZ und RP übereinstimmend liegen bei 179 000 Euro für den ersten und 269 000 Euro für den zweiten Bauabschnitt.

## Neue Pflanzen für den Carl-Mostert-Platz

Der triste Carl-Mostert-Platz in Pempelfort soll im nächsten Jahr bunt blühen. Eine Bürgerinitiative hat dort ein Urban-Gardening-Projekt ins Leben gerufen und 500 Stauden, zwei Bäume sowie 1000 Blumenzwiebeln gepflanzt. Rund ein Jahr haben die Vorbereitungen gedauert, denn zuständig für den Platz sind verschiedene Ämter und



Eigentümer. Am Ende hat Koordinatorin Susanne Dickel es aber in Zusammenarbeit mit dem Gartenamt, Amt für Verkehrsmanagement, Bezirksvertretung 1 und Unterstützung durch den Verein Pro Düsseldorf geschafft und die Zwiebeln im November unter die Erde gebracht. Die Bezirksbürgermeisterin Marina Spillner hat angekündigt, zu prüfen, ob auf dem Carl-Mostert-Platz bald auch neue Bänke, ein Bücherschrank oder eine Fahrradbox stehen könnte.

## Behelfsbrücke steht

Golzheim ist nicht mehr in zwei Teile geteilt. Die neue Behelfsbrücke über den Kennedydamm steht seit Mitte Dezember. Die alte Fußgängerbrücke am Kennedydamm musste kurzfristig abgerissen werden. Die Brücke war 62 Jahre alt (Baujahr 1957) und wurde abgerissen, weil sie nicht mehr stabil war. Probleme mit der neuen Brücke hat das Wetter verursacht. Weil es zu feucht war, den Holzbelag auf die Brücke aufzutragen, konnte sie erst mit Verspätung eröffnet werden. Der endgültige Neubau soll in diesem Jahr erfolgen.

*Text und Foto: pike*

---

## Notdienst der Apotheken in Ihrer Nähe an den Wochenenden, Feiertagen und Mittwochnachmittag

---

- |   |  |
|---|--|
| <b>8.01. Bismarck Apotheke</b><br>Bismarckstraße 72      Tel. 35 42 64      | <b>25.01. Rather Kreuzweg Apotheke</b><br>Westfalenstraße 14      Tel. 65 26 25      |
| <b>St. Antonius Apotheke</b><br>Dominikaner Straße 12      Tel. 55 51 90    | <b>26.01. Lueg Apotheke</b><br>Luegallee 8      Tel. 55 10 94                        |
| <b>11.01. Kloster Apotheke</b><br>Oststraße 51      Tel. 55 04 67 77        | <b>Apotheke Erkrather Straße</b><br>Erkrather Straße 100      Tel. 7 33 41 04        |
| <b>Licht Apotheke</b><br>Lichtstraße 49      Tel. 6 90 77 30                | <b>29.01. Immermann Apotheke</b><br>Immermannstraße 10      Tel. 35 96 81            |
| <b>12.01. Nord Apotheke</b><br>Nordstraße 96      Tel. 44 58 06             | <b>Apotheke im Medical Center</b><br>Luise-Rainer-Straße 8      Tel. 69 87 88 99     |
| <b>Allee Apotheke</b><br>Rethelstraße 1A      Tel. 67 39 41                 | <b>1.02. Mozart Apotheke</b><br>Duisburger Straße 60      Tel. 4 91 13 30            |
| <b>15.01. medi-Apotheke</b><br>Schadowstraße 80      Tel. 35 48 50          | <b>St. Bruno Apotheke</b><br>Kalkumer Straße 22      Tel. 4 22 08 00                 |
| <b>Oberkasseler Apotheke</b><br>Luegallee 39      Tel. 55 11 77             | <b>2.02. Bismarck Apotheke</b><br>Bismarckstraße 72      Tel. 35 42 64               |
| <b>18.01. Apotheke zum Dreieck</b><br>Nordstraße 108      Tel. 44 44 05     | <b>Grafenberger Apotheke</b><br>Grafenberger Allee 409      Tel. 66 22 34            |
| <b>Düsseldorf Apotheke</b><br>Bilker Allee 57      Tel. 74 07 71-0          | <b>5.01. Apotheke am Kennedydamm</b><br>Bankstraße 2      Tel. 49 88 01              |
| <b>19.01. Rethel Apotheke</b><br>Rethelstraße 129      Tel. 67 32 35        | <b>Atrium Apotheke</b><br>Lindemannstraße 83      Tel. 17 17 22 42                   |
| <b>Paracelsus Apotheke</b><br>Graf-Adolf-Straße 100      Tel. 36 48 30      | <b>8.02. Albert-Schweitzer-Apotheke</b><br>Grafenberger Allee 134      Tel. 66 01 78 |
| <b>22.01. Marien Apotheke</b><br>Oststraße 115      Tel. 32 77 95           | <b>Rheingold Apotheke</b><br>Corneliusstraße 81      Tel. 3 84 45 10                 |
| <b>Grafentaler Apotheke</b><br>Grafenberger Allee 302      Tel. 23 04 00 80 | <b>9.02. Malkasten Apotheke</b><br>Jacobistraße 7      Tel. 50 08 61 50              |
| <b>25.01. Schloß Apotheke</b><br>Schloßstraße 15      Tel. 44 34 93         | <b>Phönix Apotheke</b><br>Benderstraße 106      Tel. 28 93 75                        |

Während der gesetzlichen Ladenschlusszeiten an Werktagen von 20.00 bis 6.00 Uhr – Sonn- und Feiertage ganztägig wird ein Notdienstzuschlag von 2,50 Euro erhoben. Täglicher Apothekendienst sowie Arzneimittelvorbestellung in ihrer Apotheke rund um die Uhr. Noch mehr Service ihrer Apotheke im Internet: [www.apotheker-nordrhein.de](http://www.apotheker-nordrhein.de)

**Zentrale Notfallpraxis für ambulante Versorgung:**  
Florastraße 38, am Evangelischen Krankenhaus · 40217 Düsseldorf · Tel.: 98 67 555

**Wenn man Ihren guten Service  
und Ihre Telefonnummer nicht kennt  
wie kann ein Kunde Sie dann erreichen?**

**Werbung im „der derendorfer“**



**Werbung wird immer wichtiger!  
In der Zeitschrift „der derendorfer“ ist Werbung  
günstig und wird auch gesehen!**

\* Das Beispiel 32,- Euro zzgl. MwSt. bezieht sich auf eine  
Anzeige s/w - 124 mm (breit) x 41 mm (hoch)

Eine ganze Seite bereits ab 120,- Euro zzgl. MwSt.

Auch Farbanzeigen sind auf Wunsch gegen Aufpreis möglich!

**Gerne und unverbindlich informieren wir Sie :**


**☎ 0211 - 9448383**

**Alles! · Satz-Druck-Werbung**

# Wenn es mal etwas bunter sein darf!



Offsetdruck · Digitaldruck · Kopien · Digitalposter · Banner  
Briefbogen · Visitenkarten · Prospekte · Flyer · Satzarbeiten  
Hardcover · Bindungen · Folienschnitte · Fotos im Großformat

**Natürlich drucken wir für Sie auch Drucksachen  
in geringen Stückzahlen - schnell und einfach!** 

**Wir machen Ihre Drucksachen einfach persönlicher!**

**In Derendorf - also ganz in Ihrer Nähe!**

**Unser Team freut sich auf Sie!**

**Alles!** Satz · Druck · Werbung - Wolfram Overkott

Römerstraße 7 · 40476 Düsseldorf · ☎ 02 11/9 448383  
www.alles1.com - info@alles1.com

Öffnungszeiten: Mo. – Do. von 8.15 Uhr bis 16.15 Uhr durchgehend  
Fr. 8.15 Uhr bis 15.00 Uhr durchgehend

Gegen Aufpreis liefern wir Ihnen gerne Ihre Drucksachen!